

# Социалистическо АДЫГЕЙ

БКП(б)-м в Адыгэ обкомрэ трудящэм  
ядинутатх эм яхэку СОВЕТРЭ ЯОРГАН

Кызыдээ 18 ильээ  
1944 ильээ  
Сентябрэм  
и 22  
Бэршишху  
№ 109 (3773)  
Буасэ 9. 20

## ВЕРХОВНЭ ГЛАВНОКОМАНДУЮЩИМ и ПРИКАЗ

Армие генералэу МАСЛЕННИКОВЫМ факто

Я 3-рэ ПРИБАЛТИЙСКЭ фронтын идээхэмэ наступлениер рагъажьи, пынм иборонэ пхыратхуу ыкни непэ, сентябрэм и 19-и, къалзу ыкни мэшюку гъогу зэхэжийнэ инэу ВАЛГА—Эстонием икъыблэ чыпэ немцэмэ оборону щағыгъым ипориз пункт лъэшыр аштагъ.

Пынм иборонэ пхыратхуу зэхъум ыкни къалзу ВАЛГЭ заштэм ашыгъэ захэмэ генерал-лейтенанту РОМАНОВСКЭМ, генерал-лейтенанту ЗАХВАТАЕВЫМ, генерал-майору МАРТЫНЧУКЫ, генерал-майору СТЕПАНЕНКЭМ, генерал-майору БУНЬНОВЫМ, генерал-майору СОЛОВЬЕВЫМ, генерал-майору НИКИШИНЫМ, генерал-майору РОЖДЕСТВЕНСКЭМ, генерал-майору КОЗИНЫМ, полковнику ШКЕЛЬ, полковнику ШИРЯЕВЫМ, полковнику АЛЕКСЕЕНКЭМ, полковнику ДУДРОВЫМ, генерал-майору СМИРНОВЫМ, генерал-майору БУРЛАКИНЫМ, генерал-майору ПОЛЯКОВЫМ, полковнику МИРОНЕНКЭМ, генерал-майору РОДИСНОВЫМ ядэхэр; артиллерием игенерал-лейтенанту КРАСНОПЕВЦЕВЫМ, артиллерием игенерал-майору ЛЕВИНЫМ, полковнику ЛЕОНОВЫМ, артиллерием игенерал-майору ЯКОВЛЕВЫМ, полковнику ФАСТРИЦКЭМ, полковнику ЯНКЛОВИЧЫМ, полковнику МОЗАЛЕВЫМ, полковнику ВОЛКОВЫМ, полковнику НАМОРНОИМ яартиллериистхэр; танковз дээхэмэ ягенерал-майору КОЛОСОВЫМ, полковнику ИВАНОВИЧЫМ, полковнику ОВСЯННИКОВЫМ, подполковнику МЖАЧИХ, подполковнику ФЕДОРОВЫМ, майору КИБАЛЬ ятанкистхэр; авиацием игенерал-лейтенанту ЖУРАВЛЕВЫМ, авиацием игенерал-лейтенанту ФИЛИНЫМ, полковнику ПОЛУШКО, полковнику АНДРЕЕВЫМ, полковнику ГРАЩЕНКОВЫМ, полковнику ДОДОНОВЫМ, полковнику ПОДМОГИЛЬНЭМ, подполковнику КУЛИШ, майору ЯКОВЛЕВЫМ, подполковнику ЗЛОЧЕВСКЭМ, подполковнику РАССКАЗОВЫМ ялтчикхэр; инженерна дээхэмэ ягенерал-майору КИРЧЕВСКЭМ, инженерна дээхэмэ ягенерал-майору ЧЕПУРОВЫМ, полковнику СЕРГЕЕВЫМ, полковнику МАРЧАНЫ, полковнику РОГОВИЧЫМ ясапхэр; связын идээхэмэ ягенерал-майору СИНЕЛЬНИКОВЫМ, полковнику КОРПЛЯНОВЫМ, полковнику СОКОЛОВЫМ, подполковнику ДРОБХИСЫ, майору КОСОБОКОВЫМ ясвязистхэр къащыхэшгъэх.

Теклоныгъэу ашыгъэр озиденовь шыгъэнным пас, намцэмэ иборонэ пхыратхуу зэхъум ыкни къалзу ВАЛГЭ заштэм ашыгъэ захэмэ аяахьэу къащыхэшгъэх соединениехэр ыкни частхэр, «ВАЛГИНСКЭ» цэхэр афашынхэм ыкни орденхэмкээ наградить ашынхэм фашы представить къэшыгэнхэ фас.

Непэ, сентябрэм и 19-и, сыйхатэр 22-и ти Родинэ столицу МОСКВА. Родинэм ыцэкэ, я 3-рэ ПРИБАЛТИЙСКЭ фронтын идээ шагъохуу, пынм иборонэ пхырызытхуу гъэхэм ыкни къалзу ВАЛГЭ зыштагъэхамэ—топишъэрэ токырэ плийрээр зэдахэээ огтуу пшыкнутуу ыкни салют афешы.

О узинээдээхэу, пынм иборонэ пхыратхуу зэхъум ыкни къалзу ВАЛГЭ шхъяфит зэрэшыгъэнхэм иш ашыгъэ захэмэ ахэтгъэхэм, дэгүү шынкъэу зэрээзүагъэхэм фэшы БЛАГОДАРНОСТЬ ЯСЭХЫ.

Ти Родинэ ишхъяфитынгъэрэ инезависимострэ апае ашыгъэ захэмэ ахэхюдэгъэ геройхэм егъашэрэ щытхэр адэжь!

Немецэ теханхэмэ аджалэр зерафэтхын!

Верховнэ Главнокомандующэр Советскэ Союзым  
и Маршалэу И. СТАЛИН.

Сентябрэм и 19 1944-рэ ильээ.

### Инженерым патриотическо йофзу зэрихъагъэр

1941-рэ ильэсэм, немцахэр Псковын шыгъэр. Красная Армия джы дэдм шынэ инженеру Семеновым, оккупантхэр Псковын зыдафынхэм ыужы чортежхэр ыкни приборхэр зидэшгээ чынхэмкээ Главэнергэм макъэ къыргызгынхуу. Осэшхо зын йофзу советскэ патриотым зэрихъагъэм джы псковскэ электростанциер, заом ышкээ зэрэштигъэм фэдэу агъенсъжын алъакынштуу амал къареты. Джаш фэши мы мэфэ благъэхэм специалист агрегат шыкыу закъу ийнэп ытбуу бригада Псковын макто. (ТАСС).

Щэ тыним илан ыгъэцэйгээ

Колхоззу Кировым ыцэкэ шытим | сюм шуу ратын фас шиланыгъэх  
(Тэхъутэмийкээ) | государ-харь.

## ВЕРХОВНЭ ГЛАВНОКОМАНДУЮЩИМ

### и ПРИКАЗ

Армие генералэу БАГРАМЯНЫ факто

А 1-рэ ПРИБАЛТИЙСКЭ фронтын идээхэмэ наступлениер рагъажьи, артиллериомра ыкни авиацаемрэ аутын жыгынхэр язпызгыу, къалзу РИГЭ икъыблтыгъэ къынъонылаокэ инэу гъэзгытагъэу ыкни иуу зэхъоцытэу пынм оборону щыгъым пхыратхуу ыкни маффил наступательно заххуу ашыгъэм къынъоцы километр 40-и ичээс ыпакыз лъыкытагъэх, зыпхыратхуу ыгъээ чыпэми километр 120-и ичээс фронтынгээ зырагъушьобгъуу.

Наступлениер ашыгъэ, фронтын идээхэмэ иборонэ мэхъаншхо зид ипориз пунктуу БАУСКА, ИЕЦАВА, ВЕЦМУИЖА аштагъэх ыкни ысихъоу Западная Двинам тутхуу ЯУНЕЛГАВА ыкни ТЕНАВА аштагъэх, дикаш фэдэу фэшъяфэрэз населаниз пункт 2.000-и хуу заххээ аштагъэх.

Пынм иборонэ пхыратхуу зэхъум ашыгъэ захэмэ генерал-лейтенанту БЕЛОРОДОВЫМ, генерал-лейтенанту МАЛЫШЕВЫМ, генерал-лейтенанту ВАСИЛЬЕВЫМ, генерал-майору ПРОКОФЬЕВЫМ, генерал-майору ИБЯНСКЭМ, генерал-майору САМАРСКЭМ, генерал-майору СОЛДАТОВЫМ, генерал-майору ЧЕРНИКОВЫМ, генерал-майору ГОРОДИНСКЭМ, генерал-майору ДИБРОВЫМ, генерал-майору КУДРЯВЦЕВЫМ, генерал-майору ШУРИНЫМ, генерал-майору ЛУЦЕВИЧЫ, полковнику БИРШТЕЙНЫ, полковнику ГОНЧАРОВЫМ, полковнику СИНИЦЫНЫМ, генерал-майору ГРЫЗЛОВЫМ, полковнику ВЕРБОВЫМ, генерал-майору КУЧЕРЯВЕНСКЭМ, полковнику КРАСНОВСКЭМ, полковнику ДРУЖИНИНЫМ, полковнику ВАСИЛЬЕВЫМ, генерал-майору ВЛАСОВЫМ, генерал-майору СВЕТЛЯНОВЫМ, полковнику САВЧЕНКЭМ, генерал-майору БЕЛОВЫМ, полковнику ПАЩЕНСКЭМ, полковнику ВЛАДИМИРОВЫМ, генерал-майору ПОТАПЕНСКЭМ, генерал-майору ХВОСТОВЫМ ядэхэр: артиллерием игенерал-лейтенанту БАЖАНОВЫМ, полковнику АХАЗАРЬЯНЫ, полковнику МЕЛЬНИЧУКЫ, полковнику ДАНИЛИНЫМ, артиллерием игенерал-лейтенанту СТАФОСТИНЫМ, полковнику СОБОЛЕВЫМ, артиллерием игенерал-лейтенанту БОГДАНЫ, полковнику ПРОНОПОВЫМ, подполковнику КРАСИЛЬНИКОВЫМ, полковнику МИРОНОВЫМ, полковнику ЧАПАЕВЫМ, подполковнику ПАВЛИКОВЫМ, полковнику ЧАЙНОВСКЭМ, полковнику КУЗЬМИНЫ, полковнику ПОНОМАРЕВЫМ, полковнику МИХАЛЕВЫМ, полковнику ЛЕБЕДЕВЫМ, полковнику ОСОКИНЫМ яртиллериистхэр: танковз дээхэмэ ягенерал-лейтенанту СКОРНЯКОВЫМ, танковз дээхэмэ ягенерал-лейтенанту ОБУХСЫМ, полковнику МЕНЬШОВЫМ, полковнику ФИЛИППОВЫМ, полковнику ПОДКОВСКЭМ, полковнику САДОРСКЭМ, генерал-майору МАНЖУРИНЫМ, танковз дээхэмэ ягенерал-майору КРЕМЕРЫ, полковнику СТАРОДУБЦЕВЫМ, танковз дээхэмэ ягенерал-майору АСЛАНОВЫМ, полковнику НАЛИНИНЫМ ятанистхэр: азиа цион игенерал-полковнику ПАПИВИНЫМ, авиацием игенерал-лейтенанту БЕЛЕЦКЭМ, авиацием игенерал-лейтенанту УШАНОВЫМ, авиацием игенерал-лейтенанту ИВАНОВЫМ, полковнику СКОК, полковнику КУРБАТНЫМ, полковнику КУЧМА, полковнику ЧУМАЧЕНКЭМ, полковнику АЛЕКСАНДРОВЫМ, полковнику ПЛАХСОВЫМ, майору МАРТЬЯНОВЫМ ялтчихэр: инженерна дээхэмэ ягенерал-лейтенанту КОСАРЕВЫМ, инженерна дээхэмэ ягенерал-майору КОЛМАНОВЫМ, инженерна дээхэмэ ягенерал-майору РАЗВОЗОВЫМ, полковнику НОРТОНОВЫМ, полковнику СТЕЧИШИНЫМ ясапхэр: связын идээхэмэ ягенерал-майору БАБНИНЫМ, полковнику ЗАХАРОВЫМ, полковнику ЗАЙЧИНЫ, подполковнику ЮРИНЫМ, подполковнику ЦОЛБОВЫМ ясвязистхэр къащыхэшгъэх.

Төлоньгъэу ашыгъэр озиденовь шыгъэнным пас, къалзу РИГЭ икъыблтыгъэ къынъонылаокэ пынм оборону щыгъым пхыратхуу дэхъум ашыгъэ захэмэ ахакъэу къащыхэшгъэх соединенихэр ыкни частхэр, орденихэмкээ наградить ашыгъэх фашы представить къащыхэшгъэх фас.

Непэ, сентябрэм и 19-и сыйхатэр 23-и ти Родинэ столицу МОСКВА. Родинэм ыцэкэ, а 1-рэ ПРИБАЛТИЙСКЭ фронтын идээ шагъохуу, немцэмэ иборонэ пхырызытхуу гъэхэм — тол шынтуур токырэ плийрэ зэдахэээ огтуу төлийнэ салют афешы.

О узинээдээхэу, пынм иборонэ пхыратхуу зэхъум ашыгъэ захэмэ ахэтгъэхэм, дэгъу + шынкъяа зэрээзүагъэхэм фашы БЛАГОДАРНОСТЬ ЯСЭХЫ.

Ти Родинэ ишхъяфитынгъэрэ инезависимострэ апае ашыгъэ захэмэ ахэхюдэгъэ геройхэм егъашэрэ щытхэр адэжь!

Немецэ теханхэмэ аджалэр зерафэтхын!

Верховнэ Главнокомандующэр Советскэ Союзым  
и Маршалэу И. СТАЛИН.

Сентябрэм и 19 1944-рэ ильээ.

## СОВЕТСКЭ ИНФОРМЫЮРОМ КЪЫТРЭР

Сентябрэм и 21-и оперативэ сводэ щын

Сентябрэм и 21-и къынъоцы ТАЛЛИНСКЭ лъзынкъом Ленинградскэ фронтын идээхэмэ наступлением зыщарагъушьобгъуз, къалзу ыкни мэшюоку гъогу станции зэхэжийнэ РАИВЕРЕ щаштагъ, джащ фэдэу фэшъяфэрэз населенин пункт 300-и хуу заххээ аштагъэх, хэмэз населенин пункт инхуу АЗЕРИ, КАБАЛА, КАДРИНА, НАУКСИ, РАДНА, ЛАЗКВЭРЕ, РОХУ, СИМУНА, ВЯЙНЭ-МАРЯ, РАККЭ, ПИККНУРМЭ зыфохэрээр ыкни мэшюоку гъогу станции АЗЕРИ, ВАЭНОЛА, РАККЭ зыфохэрээр ашыгъэх.

Дэхъум, къалзу НАРВЭ итыгъэ къохьанылаокэ наступлать щызышынхэрээр, Чудской озерымрэ Финска заливынрэ зыфохэрээр түүакыз пыер раукъэбзыгъынхэрээр Чудской озерымрэ итыгъэ къохьанылаокэ түүшю готову наступлать щызышынхэрээр дээхэмэ афукэжыгъэх.

Къалзу ВАЛГЭ итемыр-тыгъэ къохьанылаокэ ыкни итыгъэ къохьанылаокэ тидээхэмэ заххээ населенин пункт заулэ щаштагъ.

Къалзу ИЕЛГАВЭ (МИТАВЭ) итыгъэ къохьанылаокэ тидээхэмэ зыфохъягъэ яэу пынм ишхэотэ ыкни итан эмчилэхэд ялагахэр ишфулы щыгъэ.

Къалзу КРОСНО икъыблалокэ ыкни икъыблыгъэ къынъоцы таилокэ тидээхэмэ населенин пункт хуу ТЕОДОРУВКА, ДУКЛЯ, ЯСЕННА, (Нухынэ я 2-рэ нэхуб. ит.).

